A COMPARISON OF POPULAR TV IN ENGLISH AND SPANISH SPEAKING SOCIETIES
Soaps, Sci-Fi, Sitcoms, Adult Cartoons, and Cult Series

Edited by
Marta Fernández Morales
and
José Igor Prieto Arranz

With a Foreword by
Paul Julian Smith

The Edwin Mellen Press
Lewiston•Queenston•Lampeter
# TABLE OF CONTENTS

Foreword: Professor Paul Julian Smith

Acknowledgements

Chapter 1: Introduction. *Cuéntame cómo pasó.*
when ‘Popular’ Culture Entered Academia
José Igor Prieto Arranz and Patricia Trapero Llobera

Chapter 2: Gimmick TV: Narrative Tricks and US Quality Television Series
Concepción Cascajosa Virino

Chapter 3: The World of *The Simpsons* and *The Simpsons* in the World
María Dolores Narbona Carrión

Chapter 4: Old Fears, New US TV Fiction: ‘It’ and ‘The Other’
Patricia Trapero Llobera and Martí Martorell Fiol

Chapter 5: US Cult TV Series in the International Market:
Considering the Reception of *The X-Files* in Spain
Sara Martín Alegre

Chapter 6: (Re)elaboration and (Re)signification of US TV Drama in Spanish Serial Fiction: The Case of *Mujeres*
María Isabel Menéndez Menéndez

Chapter 7: Spanish Sitcom and the Spanish *ImagiNation.*
The Cases of *7 vidas* and *Aquí no hay quien viva*
José Igor Prieto Arranz

Chapter 8: The Dramaturgy of the Comic Actor on Television.
The Case of *Aida*
Martín Bienvenido Fons Sastre

Chapter 9: *Rebelde*: Breaking Old Paradigms and Building New Stereotypes of Fat Young Women in Mexican Soap Operas
Tania Meza Escorza

Chapter 10: By Way of Conclusion,
or Transnational Television Studies in the 21st Century
Marta Fernández Morales